



YSGOL PENCAE
Highfields, Gilian Road
Llandaf, Caerdydd
CF5 2QA
Ffôn: 029 20563851
Ebost: ysgolpencae@cardiff.gov.uk



Cylchlythyr Rhif 16/Newsletter No 16
11.01.19

Annwyl Riant neu Warcheidwad / *Dear Parent or Guardian,*

Blwyddyn Newydd Dda!

Croeso i dymor y Gwanwyn, mae'n argoeli i fod yn dymor prysur iawn. Mae'r disgyblion wedi setlo yn wych yn dilyn cynnwrf y Nadolig ac mae pob un yn dangos brwdfrydedd mawr wrth ddechrau astudio eu cyd-destunau dysgu newydd.

Welcome to the Spring term, a term full of activities. The pupils have settled well following the Christmas excitement with everyone responding enthusiastically to their new learning contexts.

	Cyd-destun dysgu Learning Context	Crynodeb / Summary
Derbyn, Blwyddyn 1 Blwyddyn 2	Pan af i gysgu <i>When I go to sleep</i>	Bydd y disgyblion yn edrych ar arferion cyn cysgu ac arferion cysgu anifeiliaid. <i>The pupils will be looking at bedtime routines, and animals sleeping patterns.</i>
Blwyddyn 3 a 4	Owain Glyndŵr – arwr neu ddihiryn? <i>Owain Glyndŵr – hero or villain?</i>	Yn ystod yr uned hon, bydd y disgyblion yn dysgu am fywyd, credoau a hynt a helynt Owain Glyndŵr. Cwestiwn mawr y thema yw - ai arwr neu ddihiryn oedd Owain Glyndŵr? <i>This theme will introduce Owain Glyndŵr. They will learn about his life, beliefs and battles. Their key question is – is Owain Glyndŵr a hero or a villain?</i>
Blwyddyn 5 a 6	Rhyfeddodau'r Byd <i>Wonders of the World</i>	Bydd y disgyblion yn teithio'r byd wrth astudio amrywiaeth o ryfeddodau'r byd. Bydd hyn yn arwain at ddewis 7 rhyfeddod Cymru. Tybed pa ryfeddodau fydd ar eu rhestrau? <i>The pupils will be travelling the world looking at various wonders of the world. This will lead to them deciding on their 7 wonders of Wales. I wonder what will be on their lists?</i>

Presenoldeb/Attendance

Dyma wybodaeth am bresenoldeb y disgyblion yn nhymor yr Hydref:
Here is information regarding the pupils attendance in the Autumn term:

DD: 97.2%

B1: 97.8%

B2: 96.5%

B3: 96.6%

B4: 98.1%

B5: 96.5%

B6: 97.2%

Cyfartaledd/*Average*: 97.1%

Targed 2018 – 2019 *target*: 98%

Disgo Santes Dwynwen 22.01.19

Diolch yn fawr iawn i CRhA am drefnu disgo arbennig i'r disgyblion i ddathlu Diwrnod Santes Dwynwen. Bydd mwy o fanylion yn dilyn dydd Llun, ond dyma wybodaeth i chi o ran amseroedd y disco.

Thank you to the PTA for organising a special disco to celebrate St Dwynwen Day (Wales' patron saint of love). More information will follow on Monday, but the timings of the discos will be as follows.

Cyfnod Sylfaen / Foundation Phase: 2.30pm - 3.30pm

Cyfnod Allweddol 2 / Key Stage 2: 3.30 - 4.30

Blwyddyn 4 / Year 4

Dyddiad i'r dyddiadur...*Date for the diary*

Gwasanaeth Dosbarth Blwyddyn 4 *Class Assembly*: Dydd Mercher, 6.2.19 2.50pm

Dyddiadau Gwasanaethau Agored / Dates of Open Services:

Dyma gyfle i'ch plant ddathlu eu doniau trwy ddangos tystysgrifau, medalau neu dlysau. Mae croeso i chi fel rhieni ymuno â ni yn y gwasanaethau hyn.

This is an opportunity for your children to celebrate their talents by showing their certificates, medals or trophies. You are welcome to join us in these assemblies.

Dydd Gwener, 15fed o Chwefror a Dydd Gwener, 22ain o Fawrth 2.50yh.
Friday, 15th of February and Friday, 22nd of March 2.50pm

Cogurdd (cystadleuaeth goginio/cooking competition) – yr Urdd: Blwyddyn/Year 4, 5, 6

Unwaith eto eleni, mae cyfle i ddisgyblion yr ysgol gymryd rhan yng nghystadleuaeth Cogurdd yr Eisteddfod. Dyma gyfle gwych i ddysgu rysetiau newydd ac i ymarfer sgiliau torri llysiau a ffrwythau'n gywir yn y gegin. Mae hefyd yn fodd i annog y disgyblion i ddatblygu'n gogyddion medrus o oedran cynnar. Byddwn yn cynnal Rownd 1 o'r Cogurdd yn yr ysgol yng nghanol mis Ionawr (dyddiad i'w gadarnhau). Cebab Llysieuol â phesto (heb gnau) yw'r rysait ar gyfer rownd 1. Mae'r rysait a'r cyfarwyddiadau er mwyn i chi gael dechrau ymarfer adref ar y wefan isod.

[Cogurdd Cymraeg](#)

Once again this year, there is an opportunity to participate in the Eisteddfod's Cogurdd competition. This is an excellent opportunity to learn about new recipes and to practise new skills by cutting vegetables and fruits correctly. This is also an opportunity for the pupils to flourish as competent cooks from an early age. Round 1 of the competition will be held in school mid-January (date to be confirmed). Vegetable Kebab with Pesto (no nuts) is the recipe for round 1. Please see link below in order to see the recipe and the instructions/method so that you can practice at home.

[Cogurdd Rules](#)

Neges gan Mr Huw Pritchard / A message by Mr Huw Pritchard

Diolch o galon i chi rieni, disgyblion a chyn-ddisgyblion am eich holl negeseuon, cardiau ac am y rhodd hynod garedig.

Thank you to all; parents, pupils and past pupils for all your messages, cards and for your very thoughtful and kind gift.

Clybiau Ar Ôl Ysgol / After School Clubs

Wythnos / Week: 14.01.19	Clybiau / Clubs		
Dydd Llun	15.30pm – 16.30pm Côr / Choir		
Dydd Mawrth	15.30pm – 16.30pm Clwb Pêl-droed Football club (Cymysg / Mixed B13-6)	15.30pm – 16.30pm Clwb Dawns / Dance Club Cwmni Dance Fit Company (B13-6)	
Dydd Mercher	15.30pm – 16.30pm Clwb Jiwdo / Judo Club (B11-6)		
Dydd Iau	15.30pm – 16.30pm Clwb Hwb (aelodau yn unig / members only)	15.30pm – 16.30pm Clwb Ffrangege (aelodau yn unig / members only)	15.30pm – 16.30pm Clwb Pêl-rwyd Netball Club (Cymysg / Mixed B13-6)

Dyddiadau pwysig / Important dates

14 – 25.1.19 Pythefnos Nofio Blwyddyn 3
Year 3 Swimming Fortnight

22.01.19: Disgo Santes Dwynwen (CRhA)
Santes Dwynwen Disco (PTA)

31.01.19: Cyfarfod CRhA
PTA Meeting

13.2.19: Diwrnod HMS
Inset Day

25.02 – 01.03 – Hanner Tymor
Half Term

10 – 12.04: B4 – Maes y Fron

07 – 14.05: B2 – B6: Profion Cenedlaethol/ National Tests

19.07: Diwrnod olaf y flwyddyn academaidd / last day of the academic year

Siwan Dafydd
Pennaeth Dros Dro